



AL SAN NICOLÒ

## Brando venti anni dopo

De Capitani mette in scena Tennessee Williams

La libertà di mettere in scena Tennessee Williams: il regista Elio De Capitani torna a farlo a Spoleto dopo quasi vent'anni, proponendo al Teatro San Nicolò una pièce inedita dell'autore americano: La discesa di Orfeo. «Intitolato Pelle di serpente nella versione cinematografica di Sidney Lumet - spiega - con Marlon Brando e Anna Magnani, è un testo del 1957 che rimanda alle convulsioni degli anni attuali. Racconta l'incontro impossibile tra Val, musicista vagabondo, uomo da marciapiede con chitarra e giacca di pelle di serpente, e Lady, una donna più matura di lui e prigioniera di un matrimonio infelice». Uno scanda-

in questo nuovo lavoro - continua - abbiamo ridotto il testo di Williams, lo abbiamo sfronato, lasciando intatta comunque la struttura drammaturgica». Paura di eventuali reazioni? «Certo, il rischio c'è - ammette - anche se ormai i tempi sono cambiati». Nel cast, oltre alla protagonista Cristina Crippa, Elena Russo Arman, Luca Toracca, Cristian Giammarini, Corinna Agostoni, Edoardo Ribatto, Sara Borsarelli, Federico Vanni, Debora Zuin, Marco Bonadei, Carolina Cametti e Alessandra Novaga alla chitarra elettrica.

Ant.Man.

lo intollerabile per il piccolo paese razzista e violento nel quale vivono i due amanti. Meglio sarebbe per Val assecondare le proposte della giovane miliardaria Carole Cutrere e fuggire con lei. Ma, come un moderno Orfeo che tenta di salvare la sua Euridice, sceglie la via più difficile per finire fatto a pezzi dai fanatici del paese. De Capitani torna così ad indagare il teatro di Williams a

Spoleto a vent'anni dall'allestimento di Un tram chiamato desiderio che mise in scena con Mariangela Melato al Festival dei Due Mondi nel 1993: «Anche allora - dice - mi presi alcune libertà rispetto al testo che mi costarono una citazione in giudizio da parte degli eredi dell'autore». La vicenda fece scalpore ma non scalfì il successo dello spettacolo e si risolse positivamente: «Anche